

## ДОГОВОР

017-01-215/23.07.2019

Днес 23.07 2019 г., в гр. София, между:

1. „УМБАЛСМ Н. И. Пирогов“ ЕАД, с ЕИК 130345786, със седалище и адрес на управление: гр. София, бул. „Тотлебен“ № 21, представлявана от проф. д-р Асен Балтов - Изпълнителен директор, наричано за краткост „ВЪЗЛОЖИТЕЛ“,

и

2. „ТРИМЕД МЕДИКАЛ“ ООД, с ЕИК 200501323, със седалище и адрес на управление: гр. София 1680, ул. Хайдушка гора № 59, вх. 1, ет. 1, офис 1, представлявано от Добрин Недев Василев и Ясен Николов Кожухаров, действащи заедно и поотделно, в качеството им на Управители, наричано по-долу за краткост „ИЗПЪЛНИТЕЛ“,

на основание утвърден протокол на 03.07.2019 г. на Възложителя и във връзка с проведена обществена поръчка по реда на чл. 20, ал. 3 от ЗОП с предмет: „Предоставяне на медицинско оборудване съгласно техническа спецификация“, открита с обява № РД-44-3157/12.06.2019 г., се сключи настоящият договор за следното:

### I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

Чл. 1. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ възлага, а ИЗПЪЛНИТЕЛЯ приема съгласно условията на този договор, да предостави медицинско оборудване - Видеогастроскоп, Видеоколоноскоп, Интегриран модул включващ процесор и ксенонов светлинен източник, Медицински Хирургичен МОНИТОР, Тестер за херметичност на ендоскопи - 1 бр., ендоскопска количка - 1 бр., Интуб. Фибробронхоскоп с интегриран LED светлинен източник - със съответната окомплектовка и технически показатели, съгласно Техническа спецификация, Техническо предложение и Ценово предложение - неразделна част от настоящия договор.

(2) При изпълнението на задължението по горната алинея, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да спазва изискванията на Техническата спецификация от тръжната документация на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и Техническото и Ценово предложения от Офертата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ (Приложения № 1 и 2 към настоящия договор).

(3) Изпълнението на задължението по ал. 1 включва доставка, монтиране, инсталиране и пускане в експлоатация на предоставеното оборудване;

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

София 1606, р-н „Красно село“, бул. „Топлебен“ № 21, Тел: 02/9154 211 ; Факс: 02/951 6268, E-mail: [pirogov@pirogov.bg](mailto:pirogov@pirogov.bg)

поддържане на непрекъсваемост и осигуряване на организационно, финансово, техническо и кадрово обезпечаване на работата на апаратурата.

## II. СРОК НА ДОГОВОРА

Чл. 2. Настоящият договор влиза в сила от деня на подписване на приемо - предавателен протокол, от който е видно, че е налице доставка, монтаж, пускане в експлоатация и е обучен персоналът.

Чл. 3. Настоящият договор е със срок на действие 7 (седем) месеца.

## III. ОБЩИ ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ

Чл. 4. (1) Задължения на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

1. Да изпълнява дейностите по чл. 1 в съответствие с указанията и изискванията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, изискванията на МЗ и приложимото национално и общностно законодателство;
2. Да обучи експертите, притежаващи образование и професионален опит, гарантиращи качествено изпълнение на дейностите по чл. 1;
3. Да изпълнява дейностите по чл. 1, като полага дължимата грижа за качествено осъществяването на предмета на договора по най-високите стандарти на професионална компетентност;
4. Писмено да информира ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ незабавно за всяко събитие или факт, които са във връзка с неговата дейност по настоящия договор или които биха могли да имат негативен ефект върху изпълнението на проекта, или които могат да затруднят или забавят изпълнението на задълженията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ по договора;
5. Да заплаща за своя сметка евентуално наложените във връзка с експлоатацията на апаратурата и провеждане на дейността с нея имуществени санкции (глоби и др.) от съответните органи и институции.
6. Да заплаща за своя сметка евентуално присъдените от съответните съдебни органи и други институции във връзка с експлоатацията на апаратурата, имуществени обезщетения на увредени лица.
7. Да заплаща за своя сметка появилите се дефекти или повреди, в това число при необходимост да осигури друг апарат.

(2) Права на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

1. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право да получава в срок уговорените възнаграждения;
2. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право да иска от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ съдействие и

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

София 1606, р-н „Красно село“, бул. „Тотлебен“ № 21. Тел: 02/ 9154 211 ; Факс: 02/ 951 6268, E-mail: [pirogov@pirogov.bg](mailto:pirogov@pirogov.bg)

информация, необходими му за качественото извършване на услугите по този договор;

3. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право да задържи копие от продукти и материали, изготвени по този договор.

Чл. 5. (1) Задължения на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:

1. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава да съдейства на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ при изпълнение на дейностите, възлагани по реда на този договор;

2. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава да уточнява въпросите, свързани с изпълнението на дейности, възлагани по реда на този договор, при поискване и със съдействието на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;

3. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава да приеме предоставеното оборудване в сроковете и условията, уговорени в настоящия договор.

5. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава да заплаща на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ дължимите възнаграждения в срок;

6. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава да уведомява писмено ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в предвидените в този договор случаи;

7. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава във всички случаи, при изпълнението на предмета на настоящия договор, да пази доброто име и репутация на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;

(2) Права на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:

1. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да използва предоставеното му оборудване по предназначение;

2. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да иска от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ да замени предаденото оборудване, ако същото създава чести пречки за използването му, повреди и др..

#### IV. УСЛОВИЯ ЗА ПРЕДОСТАВЯНЕ НА ОБОРУДВАНЕТО

Чл. 6. (1) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е отговорен за доставката, монтирането, инсталирането и пускане в експлоатация на оборудването, съгласно Техническата спецификация на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и офертата на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(2) Оборудването се доставя, монтира и инсталира на местата за инсталиране, посочени и потвърдени от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ - гр. София, бул. „Тотлебен“ 21, „УМБАЛСМ Н. И. Пирогов“ ЕАД, Клиника по хирургия.

(3) В случай че ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не е посочил в офертата си специални условия относно средата на инсталиране, се счита, че такива не са необходими или че те

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

София 1606, р-н „Красно село“, Бул. „Топлебен“ № 21, Тел: 02/9154 211 ; Факс: 02/951 6268. E-mail: [pirogov@pirogov.bg](mailto:pirogov@pirogov.bg)

следва да бъде осигурени за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(4) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да достави оборудването в срок до 10 дни от сключване на договора; да монтира, инсталира и пусне в експлоатация оборудването в рамките на 1 (един) ден.

Чл. 7. (1) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да уточни подробностите, касаещи транспортирането, разполагането и инсталирането на оборудването и да уведоми ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ 5 (пет) дни предварително за точната дата и час, в които той възнамерява да изпълни възложените задачи.

(2) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ потвърждава местонахождението на местата за инсталиране след получаване на уведомление от страна на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ съгласно ал. 1.

Чл. 8. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен да гарантира, че персоналът, необходим от негова страна е уведомен и ще присъства по време на доставката и инсталирането.

(2) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен да уведоми ИЗПЪЛНИТЕЛЯ при промяна в местоположението на местата за инсталиране не по-късно от 5 (пет) дни преди очакваната дата на доставката.

Чл. 9. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ гарантира, че оборудването, което трябва да се предостави, се придружава от съответната документация, като например ръководства на потребителя, както и от оперативни ръководства или чертежи, които трябва да бъдат достатъчно подробни, така че ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ и неговите служители сами или с помощта на съответни специалисти да могат да активират, поддържат, настройват или ремонтират, в зависимост от случая, оборудването и в бъдеще.

Чл. 10. (1) Изпълнителят се задължава да организира транспортирането и разтоварването на оборудването от транспортните средства в мястото на инсталиране.

(2) Изпълнителят се задължава да поеме всички разходи и рискове, свързани с транспортирането на стоките до местата за инсталиране и има задължението да освободи стоките за износ и или внос, както и да заплати акциз, както за износ така и за внос, и да извърши всички митнически формалности, ако е приложимо.

Чл. 11. (1) Предоставянето на оборудването се удостоверява с подписването на двустранен протокол.

(2) Успешното завършване на монтажа, инсталацията и изпитванията на оборудването се удостоверява с подписването на двустранен приемо-предавателен протокол за монтаж и инсталация на оборудването.

(3) Успешното пускане в експлоатация на оборудването се удостоверява с подписването на двустранен протокол за пускане в експлоатация на оборудването.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

София 1606, р-н „Красно село“, бул. „Тодор Блен“ № 21, Тел: 02/9154 211 ; Факс: 02/951 6268, Е-mail: [pirogov@pirogov.bg](mailto:pirogov@pirogov.bg)

(4) Извършеното обучение на персонала на Възложителя за работа с доставеното оборудване се удостоверява с подписването на двустранен протокол за извършено обучение.

## V. ПОДДРЪЖКА И ОБСЛУЖВАНЕ НА ОБОРУДВАНЕТО

Чл. 12. (1) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава, за собствена сметка да поддържа и обслужва оборудването, предмет на договора, в рамките на срока на действие на договора.

(2) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ гарантира нормалното функциониране на оборудването при спазване на условията, описани в съответната техническа документация на оборудването.

Чл. 13. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ има право по собствено усмотрение да отправя заявка до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за отстраняване на възникнала повреда на оборудването.

Заявката се отправя писмено (включително и по електронен път) до:  
Адрес: гр. София - 1680, ул. Хайдушка гора № 59, вх. 1, ет. 1, офис 1  
Факс: 02/48 115 13; Адрес на електронна поща: [trimedikal@gmail.com](mailto:trimedikal@gmail.com)

(2) Заявката трябва да съдържа информацията за: повредата, часа и датата, когато е констатирана и вероятния характер на повредата.

(3) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да реагира и отстрани възникналата повреда в сроковете и условията от Техническото му предложение.

Чл. 14. (1) В случай че се установят скрити недостатъци, за които ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е бил уведомен, той е длъжен да ги отстрани или замени некачественото оборудване, устройство или част с ново/и със същите или по - добри характеристики. Всички разходи по замяната са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(2) Всички вложени резервни части на оборудването, в рамките на срока на действие на настоящия договор, са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

(3) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ извършва за своя сметка профилактични технически прегледи на предоставеното оборудване, съобразно препоръките на производителя и нормативните изисквания за съответния тип апаратура, но не по-малко от веднъж на 3 (три) месеца, в рамките на срока на действие на настоящия договор.

## VI. ЦЕНА, НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

Чл. 15. (1) За изпълнението на дейностите по чл. 1 от този договор, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ дължи на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ наемна цена в размер на 9 576,00 лв. /девет хиляди петстотин седемдесет и шест лева/ без ДДС или 11 491,20 лв. /единадесет хиляди четиристотин деветдесет и един лева и двадесет стотинки/ с включен ДДС, или за 7 месеца сума в размер на 67 032,00 лв. /шестдесет и седем хиляди и тридесет и два лева/ без ДДС или 80 438,40 лв. /осемдесет хиляди

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

София 1006, р-н „Красно село“, бул. „Топлебен“ № 21, Тел: 02/ 9154 211 ; Факс: /02/ 951 6268, Е-mail: [pirogov@pirogov.bg](mailto:pirogov@pirogov.bg)

**четиристотин тридесет и осем лева и 40 ст./ с включен ДДС.**

(2) Заплащането на възнаграждението се извършва ежемесечно до всяко 30 - то число от месеца.

Чл. 16. (1) Всички плащания по настоящия договор от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ към ИЗПЪЛНИТЕЛЯ се извършват по банков път по следната сметка в лева на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

Титуляр: „ТРИМЕД МЕДИКАЛ“ ООД

Банка: Прокредит Банк (България) ЕАД

IBAN: BG93 PRCB 9230 1044 8442 11

SWIFT (BIC): PRCB BGSF

## **VII. УСЛОВИЯ ЗА ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА**

Чл. 17. (1) Настоящият договор може да бъде предсрочно прекратен:

1. По взаимно съгласие между страните, изразено в писмена форма.
2. При виновно неизпълнение на съществено задължение на една от страните по договора, което е неотстранимо или не е отстранено след предупреждение от другата страна, със седемдневно писмено предизвестие от изправната до неизправната страна.
3. С прекратяване на дружеството, консорциума, съответното юридическото лице, на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.
4. С изтичане на срока, за който е сключен.
5. При наличие на императивни разпоредби и основания в закона.

## **VIII. НЕИЗПЪЛНЕНИЕ. НЕУСТОЙКИ**

Чл. 19. При неизпълнение на която и да е клауза от този договор всяка от страните дължи обезщетение за причинените вреди по общия ред.

## **IX. ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ**

Чл. 20. (1) Гаранцията за изпълнение е в размер на 2% (две на сто) от Стойността на Договора без ДДС, а именно 1 340,64 лв. (хиляда триста и четиридесет лева и 64 ст.), със срок на валидност 30 календарни дни след изтичане срока на договора.

(2) Гаранцията за изпълнение се внася преди подписване на договора и се освобождава в пълен размер в срок до 30 календарни дни след изтичане срока на договора.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

София 1006, р-н „Красно село“, бул. „Тотлебен“ № 21. Тел: 02/9154 211 . Факс: 02/951 6268. Е-mail: [pirogov@pirogov.bg](mailto:pirogov@pirogov.bg)

(3) Гаранцията за изпълнение или част от нея служи за обезщетение, ако изпълнението е неточно, частично и/или лошо, при пълно или при забавено изпълнение на задължение, с което са причинени вреди на Възложителя. Размерът на удържаната част се равнява на размера на претърпените вреди.

(4) Гаранцията за изпълнение се задържа от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, ако в процеса на неговото изпълнение възникне спор между страните, който е внесен за решаване от компетентен съд.

(5) В случаите по ал. 2 ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ освобождава гаранцията за изпълнение без да дължи лихви за периода, през който средствата са престояли при него.

## Х. ДРУГИ УСЛОВИЯ

Чл. 21. Изменения и допълнения на договора се извършват в писмена форма при наличието на съгласие на страните по него и в съответствие с приложимите разпоредби на Закона за обществените поръчки.

Чл. 22. (1) Всички съобщения между страните по този договор се извършват в писмена форма.

(2) Писмената форма се счита за спазена и когато съобщенията са отправени по факс, електронна поща или чрез лицензирани/регистрирани пощенски оператори.

Чл. 23. (1). Адресите за кореспонденция на страните по договора са, както следва:

1. на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ: „УМБАЛСМ Н. И. ПИРОГОВ“ ЕАД

Адрес за кореспонденция: гр. София, бул. Тотлебен № 21

Тел.: 02 9154 444; 0882 480 019

e-mail: [dimitur.stamboliyski@pirogov.bg](mailto:dimitur.stamboliyski@pirogov.bg)

Лице за контакт: Инженер поддръжка на медицинска техника, Отдел "СТУ"

2. на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ: „ТРИМЕД МЕДИКАЛ“ ООД

Лица за контакт: Инж. Добрин Василев – управител

Адрес: гр. София-1680, ул. Хайдушка гора №59, вх.1,ет.1,офис 1

Тел./ Факс: 02 48 115 13

Адрес на електронна поща: [trimedikal@gmail.com](mailto:trimedikal@gmail.com)

(2) При промяна на посочените данни всяка от страните е длъжна да уведоми

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

София 1606, р-н „Красно село“, бул. „Тодор Блен“ № 21, Тел: 02/ 9154 211 ; Факс: 02/ 951 6268, Е-пайл: [pirogov@pirogov.bg](mailto:pirogov@pirogov.bg)

другата незабавно.

(3) В случай, че някоя от страните не изпълни задълженията си за уведомяване, съобщенията изпратени на известния адрес, ще се считат за надлежно изпратени и получени.

## XI. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

Чл. 24. За неуредените от договора въпроси се прилага българското законодателство.

Чл. 25. Неразделна част от настоящия договор представляват:

1. Техническо предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ;
2. Ценово предложение на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

Настоящият договор се изготви и подписа в 2 (два) еднообразни екземпляра.

ЗА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

Изпълнителен директор

ЗА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

Управител

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.



София 1606, р-н „Кривопаланско“, бул. „Топлибен“ № 21, Тел.: 02/ 9154 211 ; факс: 02/ 951 6268. Е-mail: [pirogov@pirogov.bg](mailto:pirogov@pirogov.bg)

или да отговарят на изискванията за признаване съгласно чл. 5а, ал. 2 от Закона за националната акредитация на органи за оценяване на съответствието. Възложителят приема еквивалентни сертификати, издадени от органи, установени в други държави членки.

18. Участникът трябва да представи: Декларация за съответствие на медицинското изделие по чл.14, ал.2 от ЗМИ, съставена от производителя или неговият упълномощен представител и ЕС сертификат за оценка на съответствието, когато в оценката е участвал нотифициран орган Съответствието с поставеното изискване се доказва с копие на Декларация за съответствие на медицинското изделие по чл.14, ал.2 от ЗМИ, съставена от производителя или неговият упълномощен представител или ЕС сертификат за оценка на съответствието, когато в оценката е участвал нотифициран орган; Прилага се копие към техническото предложение.

19. В „Предложение за изпълнение на поръчката“ участникът следва да представи документи или други доказателства, по негова преценка, доказващи съответствието на предлаганите от него продукти с посочените в документацията изисквания на възложителя / с техническата спецификация/.

Участникът може да представи, по своя преценка:

1. на хартиен носител на български език - каталози, проспекти, брошури, сертификати или друг вид документ, от съдържанието на които да са видни техническите характеристики на оферираното Оборудване,

и/или

2. точна/и хипервръзка/и към интернет адреса на официалния сайт на производителя на Оборудването, откъдето да са видни техническите характеристики на конкретния офериран артикул.

## II. ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ

### МИНИМАЛНИ ИЗИСКВАНИЯ ЗА ТЕХНИЧЕСКИТЕ ПАРАМЕТРИ

Видеогастроскоп

1 БР.

Зрително Поле	от 140° до 170°
Диам. Инсертна Тръба	от 9,0 до 9,8мм

Сейфил 1606, р-н „Кростно село“, Буле „Тотлебен“ № 21, Тел: 07 9154 211 ; Факс: 07 951 6268, Е-мэйл: pirogov@pirogov.bg

Диам. Инструментален Канал	от 2,8мм до 3,2мм
Движение на дистален край - Горел	от 210° до 260°
Движение на дистален край - Долу	от 120° до 180°
Движение на дистален край - Дясно	от 120° до 180°
Движение на дистален край - Ляво	от 120° до 180°
Работна Дължина	от 1050мм до 1100мм
Брой светловодни оптики на дисталния край	мин. 2 бр.
Отделна дюза за подаване вода на дисталния край	мин. 1 бр.
Отделна дюза за подаване въздух на дисталния край	мин. 1 бр.
Отделен Water Jet канал	мин. 1 бр.
Бутони на грифа за контрол на функциите на процесора	мин. 4 бр.
Клапани Вода и Въздух със сменяеми гарнитурн	ДА
Ротиращ конектор на светлостоа към процесора	Аксиално мин. 180°

Видеоколоноскоп

1 БР.

Зрително Поле	от 140° до 170°
Диам. Инсертна Тръба	от 11,6 до 13,2 мм
Диам. Инструментален Канал	от 4,2 мм до 4,6мм
Движение на дистален край - Горел/Долу	мин. 180/180°
Движение на дистален край - Ляво/Дясно	мин. 160/160°
Работна Дължина	от 1700 мм до 2000мм
Отделна дюза за подаване вода на дисталния край	мин. 1 бр.
Отделна дюза за подаване въздух на дисталния край	мин. 1 бр.
Отделен Water Jet канал	мин. 1 бр.

София 1606, р-н „Красно село“, бул. „Топлебен“ № 21, Тел: 02 9154 211, Факс: 02 951 6268, Е-майл: [pirogov@pirogov.bg](mailto:pirogov@pirogov.bg)

Бутони на грифа за контрол на функциите на процесора	мин. 4 бр.
Ктапани Вода и Въздух със сменяеми гарнитури	ДА
Градуираща флексибилност на инсертичната част - без контролен модул	ДА
Ротиращ конектор на светлoвoдa към процесора	Аксиално мин. 180°

Интегриран модул включващ процесор и ксенонов светлинен източник

1 БР.

Формат на изходящия сигнал през DVI-D	HDTV (1080i)
Ксенонова или метал-халидна екзаминационна лампа	мин. 150 W
Живот на екзаминационната лампа	мин. 500 часа
Аварийна Лампа	LED или Халогенна
Контрол на Яркостта - Автоматичен	мин. +/- 5 стъпки
Контрол на Яркостта - Ръчен	мин. +/- 5 стъпки
Контрол на интегрираната Въздушна Помпа	мин. 5 стъпки
Настройка на Цветовете - Синьо	мин. +/- 5 стъпки
Настройка на Цветовете - Червено	мин. +/- 5 стъпки
Режим за по-добро осветяване на полето в дълбочина при затруднено маневриране	ДА
Режим за Enhancement	мин. 6 нива
Режим за FREEZE	ДА
Функция ротация на ендоскопския образ	мин. 180°
Функция промяна размер на ендоскопския образ	Пълен екран/Среден
Дигитален ZOOM	x 2.0 мин. 3 стъпки
Функция Бял Батанс от бутон на ръкохватката на ендоскопа	ДА
USB порт на предния панел	Мин. 1 бр.

София 1006, р-н „Красно село“, бул. „Толбуков“ № 21, Тел: 02 9154 211 / Факс: 02 951 6268, E-mail: [pirogov@pirogov.bg](mailto:pirogov@pirogov.bg)

USB порт на задния панел	Мин. 1 бр.
Изход за сигнал DVI-D	Мин. 2 бр.
Изход за сигнал RGB	Мин. 1 бр.
Изход за сигнал Y/C	Мин. 1 бр.
Изход за сигнал VideoOut	Мин. 1 бр.
Бутон с избираема (програмируема) функция на предния панел	Мин. 1 бр.
Бутон за безопасно изключване на ендоскоп при работен процесор	Мин. 1 бр.
Клавиатура за контрол и настройка на функциите	Мин. 1 бр.

Медицински Хирургичен МОНИТОР

1 БР.

Видим диагонал в инчове	мин. 21"
Яркост	мин. (cd/m2, typical) 250
Резолюция 1920 x 1080	мин. 1920 x 1080
Ъгъл на виждане	мин. 175°
Контраст	мин. 1000:1
DVI вход за сигнал	мин. 1 бр.
VGA вход за сигнал	мин. 1 бр.
S-Video вход за сигнал	мин. 1 бр.
Composite вход за сигнал	мин. 1 бр.
RGBS вход за сигнал	мин. 1 бр.

Тестер за херметичност на ендоскопи

1 БР.

ЕНДОСКОПСКА КОЛИЧКА

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

София 1606, р-н „Красно село“, бул. „Топлицей“ № 21, Тел: (02) 9154 211; Факс: (02) 951 6268. Е-mail: [pirogov@pirogov.bg](mailto:pirogov@pirogov.bg)

Основна носеща рама	мин. 1 бр.
Рафтове	мин. 2 бр.
Хенгер за ендоскоп	мин. 1 бр.
Стойка за монитор	мин. 1 бр.
Заклочващи се колела	мин. 2 бр.
Електрически разклонител в отделна кутия	мин. 1 бр.
Интуб. Фибробронхоскоп с интегриран LED светлинен източник	1 БР.
Зрително Поче	От 95 до 110 градуса
Диам. Инсертна Част	от 4,8 до 5,2mm
Диам. Дистална Част	от 4,5 до 5,1mm
Диам. Работен Канал	от 2,55mm до 2,80mm
Движение Горе	от 160 до 180 градуса
Движение Долу	от 130 до 160 градуса
Фокусно Разстояние	3-50mm или по-добро
Работна Дължина	от 600mm до 900mm
Интегриран в грифа метален накрайник за аспирация	ДА
Многократна клапа за аспирация	ДА
Вграден LED светлинен източник с батерия	ДА

### III. НЕОБХОДИМИ ДОКУМЕНТИ И ИЗИСКВАНИЯ КЪМ ТЯХ.

При интерес от участие в настоящата обществена поръчка, съподаде оферта за изпълнение на цялата поръчка.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

Приложение № 6

### ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

в обществена поръчка по реда на чл.20, ал. 3 с предмет за възлагане на обществена поръчка с предмет:

„Предоставяне на медицинско оборудване съгласно техническа спецификация“

От ПРИМЕД МЕДИКАЛ ООД

/наименование на участника по съдебна регистрация/

ЕИК 200501323, представлявано от Асен Николов Кожухаров

Уважаеми дами и господа,

Декларираме, че сме получили документация за участие и сме запознати с указанията и условията за участие. Съгласни сме с поставените от вас условия и ги приемаме без възражения.

След запознаване с всички документи и образци от документацията за участие, ние удостоверяваме, че представявания от нас участник отговаря на изискванията и условията, посочени в документацията за участие в процедурата.

Предлаганите от нас изделия отговарят на ЗМИ, БДС, Европейските стандарти за качество или еквивалентни и ще бъдат придружени със съответните гаранционни карти и сертификати.

Ние ще уведомим Възложителя незабавно, ако настъпи някаква промяна в обстоятелствата, свързани с изпълнението на доставката, на всеки етап от изпълнението на договора. Разбираме и приемаме, че всяка представена от нас неточна или непълна информация, може да доведе до нашето изключване от участие в настоящата обществена поръчка.

Нашето предложение е, както следва:

1. предоставяме HD Видеоендоскопска система Pentax за горна и долна видеоендоскопия и интубационен фибробронхоскоп с интегриран LED светлинен източник Pentax  
2. Прилагаме сравнителна таблица без цени, съдържаща пълно описание на предложеното от нас оборудване за установяване на съответствие с изискванията на възложителя.

3. Прилагаме: Каталози, техническа документация, ЕС сертификат на производителя, Декларация за ЕС съответствие от производителя /избј прилагате, например: каталози, техническа документация, сеј декларации и др. приложими документи по наше усмотрение, на бълг изрично и красноречиво доказващи предложените параметри съответствие със заложените от възложителя в спецификацията.

4. Декларираме, че след монтажа ще бъдат проведени приемателни изпитания.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.



„УНИВЕРСИТЕТСКА ~~МНОГОПРОФИЛНА~~ БОЛНИЦА ЗА АКТИВНО ЛЕЧЕНИЕ И СПЕШНА  
И.И.ПИРОВОВ“ ЕАД

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

София 1606, р-н „Красно село“, бул. „Тотлебен“ № 21, тел. 02/ 9134 211, факс: 02/ 951 6268, E-mail: [pirogov@pirogov.bg](mailto:pirogov@pirogov.bg)

5. Декларираме, че ще бъде проведено обучение за работа с нея на посочен от Възложителя персонал.
6. Предложената от нас медицинско изделие не е било демонстрационно и не е рециклирано.
7. Всички части на устройствата са без дефекти и не са демооборудване.
8. Срок на доставка: 10 дни / моля съобразете срока с посочения от Възложителя/
9. Гаранционен срок на оборудването: 12 месеца.

Гаранционен срок на апаратурата - 12 месеца след доставка и инсталация. Техническата експертиза за право на гаранционно обслужване на сервиза на производителя - ПЕНТАКС Медикъл България ЕООД с адрес: 4003 гр. Пловдив, ул. Васил Левски" № 179 е единствено валидна за двете страни по договора. Всички разходи за ремонти, извън гаранционните повреди, са за сметка на УМБАЛСМ "Н. И. Пирогов" ЕАД. Срока за отстраняване на повредата, в който апаратурата се намира в сервиза на производителя, не се приспада от наемния срок на апаратурата.

10. Срокът за монтаж и въвеждане в експлоатация: 1 ден
11. Срокът за обучение на специалисти, посочени от Възложителя: 1 ден
12. Време за реакция при повикване: 48 часа /часове/
13. Време за отстраняване на повреда: 96 часа /часове/

96 часа срок за отстраняване на повреда при налични на склад оригинални резервни части. При поръчка на части от Pentax Europe GmbH времето за транспорт се добавя към срока на ремонта.

14. Съгласни сме с определения от Възложителя срок и начин на плащане.

При така предложените от нас условия, потвърждаваме, че сме в състояние да изпълним поръчката в пълно съответствие с направената от нас оферта.

предложенията ни са обвързващи за нас и остават непроменяеми до изтичане срока на валидност на офертата, както и при евентуално сключване и изпълнение - за целия срок на неговото действие.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

Дата

Име и фамилия

Подпис

19 / 06 / 2019 г.

Иван Кочушков

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

Сравнителна таблица

Минимални изисквания за техническите параметри	Минимално изискване	Предложение на участника	Техн. документация стр.Но.
Видеогастроскоп	1 БР.	Видеогастроскоп Pentax Medical модел EG-2990K	1 бр.
Зрително Поле	от 140° до 170°	140°	The 90i and 90K endoscope series стр.2
Диам. Инсертна Тръба	от 9,0 до 9,8мм	9,8мм	The 90i and 90K endoscope series стр.2
Диам. Инструментален Канал	от 2.8мм до 3.2мм	2.8мм	The 90i and 90K endoscope series стр.2
Движение на дистален край - Горе	от 210° до 260°	210°	The 90i and 90K endoscope series стр.2
Движение на дистален край - Долу	от 120° до 180°	120°	The 90i and 90K endoscope series стр.2
Движение на дистален край - Дясно	от 120° до 180°	120°	The 90i and 90K endoscope series стр.2
Движение на дистален край - Ляво	от 120° до 180°	120°	The 90i and 90K endoscope series стр.2
Работна Дължина	от 1050мм до 1100мм	1050мм	The 90i and 90K endoscope series стр.2
Брой светловодни оптики на дисталния край	мин. 2 бр.	2 бр.	Упътване за употреба стр 35
Отделна дюза за подаване вода на дисталния край	мин. 1 бр.	1 бр.	Упътване за употреба стр 35
Отделна дюза за подаване въздух на дисталния край	мин. 1 бр.	1 бр.	Упътване за употреба стр 35
Отделен Water Jet канал	мин. 1 бр.	1 бр.	Упътване за употреба стр 35
Бутони на грифа за контрол на функциите на процесора	мин. 4 бр.	4 бр.	Упътване за употреба стр 4
Клапани Ротационни сменяеми	ДА	ДА	Упътване за употреба стр12 и стр 16
Ротиращ процесор:	Аксиално мин. 180°	Аксиално 180°	Упътване за употреба стр 5
<b>Видеокол</b>	1 БР.	Видеоколоноскоп Pentax Medical модел EG-3890LK - 1 бр.	
Зрително	от 140° до 170°	140°	

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.



заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

Диам. Инсертна Тръба	от 11,6 до 13,2 мм	13,2 мм	The 90i and 90K endoscope series стр.2
Диам. Инструментален Канал	от 4,2 мм до 4,6мм	4,2 мм	The 90i and 90K endoscope series стр.2
Движение на дистален край - Горе/Долу	мин. 180/180°	180/180°	The 90i and 90K endoscope series стр.2
Движение на дистален край - Ляво/Дясно	мин. 160/160°	160/160°	The 90i and 90K endoscope series стр.2
Работна Дължина	от 1700 мм до 2000мм	1700 мм	The 90i and 90K endoscope series стр.2
Отделна дюза за подаване вода на дисталния край	мин. 1 бр.	1 бр.	Упътване за употреба стр 35
Отделна дюза за подаване въздух на дисталния край	мин. 1 бр.	1 бр.	Упътване за употреба стр 35
Отделен Water Jet канал	мин. 1 бр.	1 бр.	Упътване за употреба стр 35
Бутони на грифа за контрол на функциите на процесора	мин. 4 бр.	4 бр.	Упътване за употреба стр 4
Клапани Вода и Въздух със сменяеми гарнитури	ДА	ДА	Упътване за употреба стр 12 и стр 16
Градуираща флексибилност на инсертната част - без контролен модул	ДА функция GDF	ДА	The 90i and 90K endoscope series стр.2
Ротиращ конектор на светлостова към процесора	Аксиално мин. 180°	Аксиално 180°	Упътване за употреба стр 5
<b>Интегриран модул включващ процесор и ксенонов светлинен източник</b>	1 БР.	Интегриран модул Pentax Medical включващ процесор и ксенонов светлинен източник модел ЕРК-3000 - 1 бр.	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр. 166
Формат на изходящия сигнал през DVI-D	HDTV (1080i)	HDTV (1080i)	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.166
Ксенонова или метал-халидна екзаминационална лампа	мин. 150 W	150 W	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.166
Живо	мин. 500 часа	500 часа	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.143
Авари	LED или Халогенна	LED	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.166
Контр	мин. +/-5 стъпки	+/-5 стъпки	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.166
Контр	мин. +/-5 стъпки	+/-5 стъпки	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.166

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

Контрол на интегрираната Въздушна Платформа	мин. 5 стъпки	5 стъпки	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.166
Настройка на Цветовете - Синьо	мин. +/-5 стъпки	+/-5 стъпки	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.166
Настройка на Цветовете - Червено	мин. +/-5 стъпки	+/-5 стъпки	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.166
Режим за по-добро осветяване на полето в дълбочина при затруднено маневриране	ДА	ДА Режим D-range expansion	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.95
Режим за Enhancement	мин. 6 нива	6 нива: [+1], [+2], [+3], [+4], [+5] и [+6]	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.131
Режим за FREEZE	ДА	ДА - Изображенията „на живо“ се извеждат в подекрана, докато основният екран е в „стоп-кадър“.	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.166
Функция ротация на ендоскопския образ	мин. 180°	ДА - [Normal] или [Rotate] на 180°	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.124
Функция промяна размер на ендоскопския образ	Пълен екран/Среден	ДА [Medium] (среден) или [Full] (пълнен)	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.102
Дигитален ZOOM	х 2.0 мин. 3 стъпки	х 2.0, 3 стъпки: [1.2], [1.5.] и [2.0.]	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.96
Функция Бял Баланс от бутон на ръкохватката на ендоскопа	ДА	ДА - режим 2 action mode	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.99
USB порт на предния панел	Мин. 1 бр.	1 бр.	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.18
USB порт на задния панел	Мин. 1 бр.	1 бр.	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.22
Изход за сигнал DVI-D	Мин. 2 бр.	2 бр.	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.166
Изход за сигнал RGB	Мин. 1 бр.	1 бр.	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.166
Изход за сигнал Y/C	Мин. 1 бр.	1 бр.	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.166
Изход за сигнал VideoOut	Мин. 1 бр.	1 бр.	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.166
Бутон с избираема (програмируема) функция на предния панел	Мин. 1 бр.	1 бр. Бутон Custom	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.88
Бутон за безопасно изключване на ендоскоп при работещ процесор	Мин. 1 бр.	1 бр. Бутон Score eject	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.20

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

Клавиатура за контрол и настройка на функциите	Мин. 1 бр.	1 бр.	Инструкции за употреба ЕРК-3000 стр.28
<b>Медицински хирургичен монитор</b>	1 БР.	Медицински хирургичен монитор Pentax Medical branded model EndoVue 21" - 1 бр.	
Видим диагонал в инчове	мин. 21"	21.5"	Брошура EndoVue
Яркост	мин. (cd/m2, typical) 250	(cd/m2, typical) 250	
Резолюция 1920 x 1080	мин. 1920 x 1080	1920 x 1080	Брошура EndoVue
Ъгъл на виждане	мин. 175°	178°	Брошура EndoVue
Контраст	мин. 1000:1	1000:1	Брошура EndoVue
DVI вход за сигнал	мин. 1 бр.	1 бр.	Брошура EndoVue
VGA вход за сигнал	мин. 1 бр.	1 бр.	Брошура EndoVue
S-Video вход за сигнал	мин. 1 бр.	1 бр.	Брошура EndoVue
Composite вход за сигнал	мин. 1 бр.	1 бр.	Брошура EndoVue
RGBS вход за сигнал	мин. 1 бр.	1 бр.	Брошура EndoVue
<b>Тестер за херметичност на ендоскопи</b>	1 БР.	Тестер за херметичност на ендоскопи Pentax Medical модел SHA-P5 - 1 бр.	
<b>Ендоскопска количка</b>	1 БР.	Ендоскопска количка Pentax Medical branded модел Vexio Cart	
Основна носеща рама	мин. 1 бр.	1 бр.	Брошура Value Pack
Рафтове	мин. 2 бр.	2 бр.	Брошура Value Pack
Хенгер за ендоскоп	мин. 1 бр.	1 бр.	Брошура Value Pack
Стойка за монитор	мин. 1 бр.	1 бр.	Брошура Value Pack
Заклучващи се колела	мин. 2 бр.	2 бр.	Брошура Value Pack
Електрически разклонител в отделна кутия	мин. 1 бр.	1 бр.	Брошура Value Pack
<b>Интубационен фибробронхоскоп с интегриран LED светлинен източник</b>	1 БР.	Интубационен фибробронхоскоп с интегриран LED светлинен източник Pentax Medical модел FI-16RBS - 1 бр.	
Зрително Поле	От 95 до 110 градуса	95 градуса	Брошура High Resolution Intubation Endoscopes
Диам. Инсертна Част	от 4.8 до 5,2mm	5,2mm	Брошура High Resolution Intubation Endoscopes
Диам. Дистална Част	от 4,5 до 5,1mm	5,1mm	Брошура High Resolution Intubation Endoscopes

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

Диам. Работен Канал	от 2.55mm до 2,80mm	2.55mm	Брошура High Resolution Intubation Endoscopes
Движение Горе	от 160 до 180 градуса	160 градуса	Брошура High Resolution Intubation Endoscopes
Движение Долу	от 130 до 160 градуса	130 градуса	Брошура High Resolution Intubation Endoscopes
Фокусно Разстояние	3-50mm или по-добро	3-50mm	Брошура High Resolution Intubation Endoscopes
Работна Дължина	от 600mm до 900mm	600mm	Брошура High Resolution Intubation Endoscopes
Интегриран в грифа метален накрайник за аспирация	ДА	ДА	Брошура High Resolution Intubation Endoscopes
Многократна клапа за аспирация	ДА	ДА	Брошура High Resolution Intubation Endoscopes
Вграден LED светлинен източник с батерия	ДА	ДА	Брошура High Resolution Intubation Endoscopes

Дата: 19.06.2019  
гр. София

Ясен Кожухаров  
управител  
Медикал

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.



„УНИВЕРСИТЕТСКА МНОГОПРОФИЛНА БОЛНИЦА ЗА АКТ.  
МЕДИЦИНА Н.И.ПИРОГОВ

София 1606, р-н „Красно село“, бул. „Тотлебен“ № 21, Тел: 02/ 9154 211 ; Факс:/02/ 951 6268, E-mail: [pirogov@pirogov.bg](mailto:pirogov@pirogov.bg)

Образец № 7

### ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

От ТРИМЕД МЕДИКАЛ ДООД  
(наименование на участника) с ЕИК: 200501323 (ЕИК/Булстат/ЕГН, или друга  
идентифицираща информация в съответствие със законодателството на държавата, в която  
участникът, „с“, „установен), представлявано от

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

участник в при възлагане на обществена поръчка с предмет: „Предоставяне на  
медицинско оборудване съгласно техническа спецификация“,  
УВАЖАЕМИ ДАМИ И ГОСПОДА,

1. Предлагаме Възложителят да ни заплаща наемна цена в размер на  
9576,00 лева без включен ДДС или 11491,20 лева с ДДС за месец или  
за 7 месеца сума в размер на 67032,00 лева без включен ДДС или  
80438,40 лева с ДДС

2. В Цената по т. 1 са включени всички разходи за изпълнение на поръчката, като  
възложителят не дължи заплащането на каквито и да е други разноски, направени от нас.

3. Цената, посочена в т. 1, е крайна за времето на изпълнение на поръчката и не  
подлежи на промяна, освен в случаите, описани в ЗОП и настоящата документация.

Дата 19 / 06 / 2019г.

Име и фамилия Ясен Комусаров

Подпис

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.

заличени на основание чл.36а, ал. 3 от ЗОП.